

**TOÀ ÁN NHÂN DÂN
QUẬN BẮC TỪ LIÊM
THÀNH PHỐ HÀ NỘI**

CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Bản án số: **21/2023/HSST**
Ngày: 16/02/2023

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

TOÀ ÁN NHÂN DÂN QUẬN BẮC TỪ LIÊM

Với thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: **Bà Trần Thị Minh Thu;**

Các hội thẩm nhân dân: **Ông Ngô Minh Tuấn**

Bà Nguyễn Thu Hương

Thư ký phiên tòa: Bà Nguyễn Thị Khánh Linh - Thư ký Tòa án nhân dân quận Bắc Từ Liêm.

Đại diện Viện kiểm sát nhân dân quận Bắc Từ Liêm tham gia phiên tòa: Bà Nguyễn Thị Huyền - Kiểm sát viên.

Ngày 16/02/2023, tại Trụ sở Tòa án nhân dân quận Bắc Từ Liêm, thành phố Hà Nội xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự thụ lý số: 01/2023/HSST ngày 09 tháng 01 năm 2023, theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 11/2023/HSST ngày 01 tháng 02 năm 2023 đối với bị cáo:

Đ.T.L; Sinh năm 1984; Tên gọi khác: Không; Giới tính: Nam; HKTT: Tổ 8A, khu dân cư P.C, phường A, thị xã Phú Thọ, tỉnh Phú Thọ; Quốc tịch: Việt Nam; Dân tộc: Kinh; Tôn giáo: Không; Văn hóa: 12/12 Nghề nghiệp: Lao động tự do; Họ và tên cha: Đ.V.V - Đã chết; Họ và tên mẹ: M.T.T - Đã chết; Bị cáo là con duy nhất.

Tiền sự: Không

Tiền án:

- Bản án số 64 ngày 30/9/2016 của Tòa án nhân dân thị xã Phú Thọ, tỉnh Phú Thọ xử phạt 36 tháng tù về tội “Tàng trữ, mua bán trái phép chất ma túy”. Chấp hành xong hình phạt ngày 27/9/2018.

- Bản án số 63 ngày 12/11/2019 của Tòa án nhân dân thị xã Phú Thọ, tỉnh Phú Thọ xử phạt 15 tháng tù về tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy”. Chấp hành xong hình phạt ngày 03/2/2021.

Nhân thân:

- Bản án số 45 ngày 28/8/2009, Tòa án nhân dân thị xã Phú Thọ, tỉnh Phú Thọ xử phạt 12 tháng tù cho hưởng án treo về tội Trộm cắp tài sản.

Danh chỉ bản số 476 do Công an quận Bắc Từ Liêm lập ngày 24/10/2022. Bị bắt giữ trong trường hợp khẩn cấp, tạm giữ, tạm giam từ ngày 24/10/2022 đến nay. Hiện đang tạm giam tại Trại tạm giam số 1, Công an TP Hà Nội. Có mặt tại phiên tòa.

Bị hại:

Công ty cổ phần đầu tư xây dựng và thương mại Phú Điền; Địa chỉ trụ sở: 31 Tân Canh, phường 1, quận Tân Bình, TP Hồ Chí Minh; Người đại diện theo ủy quyền: Anh Nguyễn Mã Đại, sinh năm 1991, nhân viên Ban quản lý vận hành các dự án Công ty cổ phần đầu tư xây dựng và thương mại Phú Điền (Văn bản ủy quyền số 06/2022/UQ-GĐ ngày 23/11/2022). Vắng mặt - Có đơn xin vắng mặt.

NỘI DUNG VỤ ÁN

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Khoảng 10h30 ngày 23/10/2022, anh Nguyễn Hữu Quyền (SN 1984, HKTT: Tổ 1, Phú Đô, Nam Từ Liêm, Hà Nội) là bảo vệ khu chung cư Sunshine City thuộc địa phận TDP Nhật Tảo 4, Đông Ngạc, Bắc Từ Liêm, Hà Nội đang làm nhiệm vụ tuần tra kiểm sát trong khu đô thị thì phát hiện Đ.T.L đang ở căn B10 khu nhà ở thấp tầng có biểu hiện nghi vấn. Anh Quyền đến gần thì thấy L lấy một mẫu kim loại (dạng mũi văm) từ trong túi quần ra ném xuống đất nên đã yêu cầu L về phòng an ninh của khu chung cư làm việc. Tại đây L khai nhận đã trộm cắp 6 máy bơm tại căn B10, B11 và B12 nên anh Quyền đã đưa L đến Công an phường Đông Ngạc trình báo.

Vật chứng thu giữ: 01 mẫu kim loại màu ghi dài khoảng 05cm một đầu hình lục lăng kích thước khoảng 0,5cm, một đầu dẹt (dạng mũi văm phá khóa) do anh Quyền giao nộp.

Anh Nguyễn Mã Đại (SN 1991, HKTT: số 11, tổ 5 Phú Diễn, Bắc Từ Liêm, Hà Nội) là người đại diện theo ủy quyền của Công ty cổ phần đầu tư xây dựng và thương mại Phú Điền hiện đang thi công công trình dự án nhà ở thấp tầng tại lô đất IA 23 - khu đô thị Nam Thăng L, Đông Ngạc, Bắc Từ Liêm, Hà Nội trình bày Công ty của anh bị trộm cắp 06 máy bơm chìm thoát nước thải màu xanh, GP 750E, Q= 1,5m³/H, H=10m, 750W. Tài sản công ty Phú Điền mua lại của Công ty cổ phần công nghệ Xuân Lâm với giá 3.053.298 đồng/máy.

Ngày 24/10/2022, cơ quan cảnh sát điều tra - Công an quận Bắc Từ Liêm đã có yêu cầu định giá tài sản số 279/YC- ĐTTH gửi Hội đồng định giá tài sản trong tổ tụng hình sự quận Bắc Từ Liêm. Tại Kết luận định giá tài sản số 495 ngày 30/11/2022 của Hội đồng định giá tài sản UBND quận Bắc Từ Liêm kết luận: 06 máy bơm chìm nước thải GP750F màu xanh, công suất 1,5m³/H, H=10m đã qua sử dụng trị giá **3.600.000đồng**.

Quá trình điều tra xác định:

Do nghiện ma túy và không có việc làm nên Đ.T.L thường lang thang ngủ quanh khu vực cầu L Biên, Hà Nội. Đến khoảng tháng 8/2022, L quen biết đối

tượng tên “Dương” (Không xác định được nhân thân lai lịch) và được “Dương” đưa về ngủ tại các biệt thự mới xây xong phần thô không có người sử dụng, không có người trông giữ trong khu đô thị Sunshine, Đông Ngạc, Bắc Từ Liêm, Hà Nội. Quá trình ngủ tại đây, L phát hiện trong bể nước ngầm của 3 căn biệt thự gần cuối khu đã lắp đặt máy bơm chìm thoát nước thải nên L nảy sinh ý định trộm cắp. Từ ngày 28/8 đến 01/9/2022, L đã 3 lần thực hiện hành vi trộm cắp tài sản, cụ thể như sau:

- Lần 1: Khoảng 18h ngày 28/8/2022, L trèo qua cửa sổ vào căn biệt thự B10, dùng tay mở nắp bể nước ngầm và dùng tay tháo 02 máy bơm màu xanh trong bể. Sau đó L gọi “Dương” đến cùng L mang theo máy bơm trộm cắp được đi bộ ra đài phun nước khu đô thị Ciputra ở cạnh khu đô thị Sunshine vậy xe ôm grab đi đến khu vực đường Nguyễn Hoàng Tôn, Xuân Đình, Bắc Từ Liêm, Hà Nội bán được 400.000đồng.

- Lần 2: Khoảng 18h ngày 29/8/2022, L lại trèo vào căn biệt thự B11 trộm cắp được 2 chiếc máy bơm màu xanh, sau đó mang đến đường Nguyễn Hoàng Tôn bán được 400.000đồng

- Lần 3: Khoảng 18h ngày 01/9/2022, L tiếp tục lại trèo vào căn biệt B12 trộm cắp được 2 chiếc máy bơm màu xanh, sau đó mang đến đường Nguyễn Hoàng Tôn bán được 350.000đồng.

Toàn bộ số tiền bán được máy bơm, L và “Dương” đã mua ma túy sử dụng hết. Do trời tối và đi xe grab nên L không nhớ địa điểm bán máy bơm, chỉ nhớ ở trên đường Nguyễn Hoàng Tôn, Xuân Đình, Bắc Từ Liêm, Hà Nội, do vậy cơ quan điều tra không thu giữ được vật chứng.

Đến 10h30 ngày 23/10/2022, khi L đang ở trong biệt thự B10 thì bị anh Nguyễn Hữu Quyền phát hiện sau đó đưa L đến công an phường Đông Ngạc trình báo như trên.

Về trách nhiệm dân sự: Anh Nguyễn Mã Đại - đại diện Công ty Phú Điền yêu cầu Đ.T.L phải bồi thường cho Công ty tổng số tiền 18.319.788 đồng (trị giá chiếc máy bơm theo giá Công ty Phú Điền đã mua của Công ty Xuân Lâm là 3.053.298 đồng/1 chiếc).

Đối với 01 mẫu kim loại màu ghi dài khoảng 05cm một đầu hình lục lăng (dạng vạm phá khóa), L khai nhận được ở đường nên đã đút vào trong quần, hiện thu giữ theo hồ sơ vụ án.

Tại bản cáo trạng số: 05/CT-VKSBTL ngày 03 tháng 01 năm 2023 Viện kiểm sát nhân dân quận Bắc Từ Liêm, thành phố Hà Nội đã truy tố Đ.T.L về tội “Trộm cắp tài sản” theo điểm g khoản 2 Điều 173 Bộ luật hình sự.

Tại phiên tòa:

Bị cáo khai nhận hành vi phạm tội như đã khai tại cơ quan điều tra và xin giảm nhẹ hình phạt.

Đại diện theo ủy quyền của bị hại xin vắng mặt tại phiên tòa, đồng thời có đơn không yêu cầu bị cáo bồi thường về dân sự.

Đại diện Viện kiểm sát nhân dân quận Bắc Từ Liêm giữ nguyên quyết định của bản cáo trạng đã truy tố, sau khi phân tích các tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ và

đề nghị Hội đồng xét xử, áp dụng điểm g khoản 2 điều 173; điểm s khoản 1 Điều 51; điểm g khoản 1 Điều 52; Điều 38 Bộ luật hình sự xử phạt Đ.T.L từ 24 tháng đến 30 tháng tù. Về dân sự: Bị hại không yêu cầu bị cáo bồi thường dân sự nên không xem xét. Về vật chứng và biện pháp tư pháp: Áp dụng Điều 46, Điều 47 Bộ luật hình sự: Tịch thu tiêu hủy 01 mẫu kim loại màu ghi dài khoảng 05cm một đầu hình lục lăng; Truy thu của bị cáo số tiền 1.150.000 đồng thu lời bất chính sung quỹ Nhà nước. Bị cáo, bị hại có quyền kháng cáo bản án theo quy định của pháp luật.

NHẬN ĐỊNH CỦA HỘI ĐỒNG XÉT XỬ:

Qua nghiên cứu nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu có trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1]. Về hành vi, quyết định tố tụng của Điều tra viên, Cơ quan điều tra Công an quận Bắc Từ Liêm, thành phố Hà Nội; Kiểm sát viên, Viện kiểm sát nhân dân quận Bắc Từ Liêm, thành phố Hà Nội: Trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật tố tụng hình sự. Bị cáo không có ý kiến hoặc khiếu nại, nên hành vi, quyết định tố tụng của cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2]. Trên cơ sở kết quả xét hỏi, tranh luận tại phiên tòa, Đ.T.L khai nhận hành vi phạm tội như nội dung bản cáo trạng đã truy tố. Xét thấy lời khai của bị cáo tại phiên tòa, phù hợp với lời khai của bị cáo tại cơ quan điều tra, lời khai của bị hại, kết luận định giá, cùng các tài liệu chứng cứ khác.

Hội đồng xét xử đủ cơ sở kết luận:

Vào các ngày 28, 29/8/2022 và 01/9/2022, Đ.T.L đã có hành vi trộm cắp 06 máy bơm chìm nước thải GP750F màu xanh, công suất 1,5m³/H, H=10m đã qua sử dụng trị giá **3.600.000đồng** tại các căn hộ B10, B11, B12 trong dự án nhà ở thấp tầng tại lô đất IA 23 - khu đô thị Nam Thăng L, Đông Ngạc, Bắc Từ Liêm, Hà Nội của Công ty CP đầu tư xây dựng và thương mại Phú Điền.

Hành vi Đ.T.L lén lút chiếm đoạt tài sản của bị hại như trên đã phạm tội *Trộm cắp tài sản* theo Điều 173 Bộ luật hình sự. Tại thời điểm phạm tội, bị cáo chưa được xóa án tích, lần phạm tội trước đã bị xác định là tái phạm do đó lần phạm tội này của bị cáo phải chịu tình tiết định khung tăng nặng trách nhiệm hình sự là “Tái phạm nguy hiểm” quy định tại điểm g khoản 2 Điều 173 Bộ luật hình sự.

Do đó cáo trạng Viện kiểm sát nhân dân quận Bắc Từ Liêm truy tố bị cáo là có căn cứ, đúng người, đúng pháp luật.

3]. Hành vi phạm tội của bị cáo là nguy hiểm cho xã hội, trực tiếp xâm phạm đến quyền sở hữu tài sản của người khác. Chỉ trong thời gian ngắn, Đ.T.L đã nhiều lần chiếm đoạt tài sản có giá trị của bị hại, gây mất trật tự an xã hội tại địa phương, gây bất bình trong quần chúng nhân dân. Bị cáo đã có 02 tiền án chưa được xóa án tích, nhân thân xấu, các lần phạm tội đều cố ý phạm tội. Vì vậy cần áp dụng mức hình phạt tương xứng với tính chất, hành vi phạm tội, nhân thân của bị cáo để cải tạo bị cáo và phòng ngừa chung.

Tuy nhiên, khi quyết định hình phạt Hội đồng xét xử cũng xem xét: Quá trình điều tra và tại phiên tòa, bị cáo thành khẩn khai báo và ăn năn hối cải về hành vi phạm tội của bản thân nên bị cáo được hưởng tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự theo quy định tại điểm s khoản 1 Điều 51 Bộ luật hình sự.

[4]. Về trách nhiệm dân sự:

Quá trình điều tra, đại diện theo ủy quyền của bị hại yêu cầu bị cáo bồi thường giá trị 06 chiếc máy bơm, số tiền 18.319.788 đồng. Tại Tòa án, đại diện theo ủy quyền của bị hại không yêu cầu bị cáo bồi thường dân sự. Do đó, Hội đồng xét xử không xem xét.

[5]. Về xử lý vật chứng và biện pháp tư pháp:

- 01 mẫu kim loại màu ghi dài khoảng 05cm một đầu hình lục lăng, là phương tiện dùng vào việc phạm tội, không còn giá trị sử dụng, cần tịch thu tiêu hủy.

- Truy thu của bị cáo số tiền 1.150.000 đồng thu lời bất chính, sung quỹ Nhà nước.

[6]. Về án phí và quyền kháng cáo: Bị cáo, bị hại được quyền kháng cáo; bị cáo phải chịu án phí theo quy định của pháp luật.

Vì các lẽ trên;

QUYẾT ĐỊNH

1. Tuyên bố bị cáo Đ.T.L phạm tội “*Trộm cắp tài sản*”.

2. Áp dụng: Điểm g khoản 2 Điều 173; điểm s khoản 1 Điều 51; Điều 38; Điều 46; Điều 47 Bộ luật hình sự; Điều 106; Điều 136, Điều 331, Điều 333 Bộ luật tố tụng hình sự; Điều 23 Nghị quyết 326/2016/UBTVQH14 ngày 30 tháng 12 năm 2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội về án phí và lệ phí Tòa án.

Xử phạt **Đ.T.L 24 (Hai mươi tư) tháng tù**, thời hạn chấp hành hình phạt tù tính từ ngày 24/10/2022.

3. Về trách nhiệm dân sự: Không

4. Về xử lý vật chứng và biện pháp tư pháp:

- Tịch thu tiêu hủy 01 mẫu kim loại màu ghi dài khoảng 05cm một đầu hình lục lăng.

(Chi tiết vật chứng theo Biên bản giao nhận vật chứng số 91/23 ngày 16/01/2023 giữa Cơ quan điều tra và Chi cục thi hành án dân sự quận Bắc Từ Liêm, thành phố Hà Nội).

- Truy thu của bị cáo số tiền 1.150.000 đồng thu lời bất chính, sung quỹ Nhà nước.

5. Về án phí và quyền kháng cáo:

- Bị cáo Đ.T.L phải chịu 200.000 đồng án phí hình sự sơ thẩm.

- Án xử sơ thẩm công khai, bị cáo có quyền kháng cáo bản án trong hạn 15 ngày kể từ ngày Tòa tuyên án; Bị hại có quyền kháng cáo bản án trong hạn 15

ngày kể từ ngày nhận được bản sao bản án hoặc bản án được niêm yết công khai theo quy định của pháp luật.

Nơi nhận:

- Bị cáo; Bị hại;
- VKSND Q. Bắc Từ Liêm;
- VKSND TP. Hà Nội;
- TAND TP. Hà Nội;
- Công an Q. Bắc Từ Liêm;
- Chi cục Thi hành án Q. Bắc Từ Liêm;
- Lưu Hồ sơ, Văn phòng.

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa

Trần Thị Minh Thu